Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Oensingen Roadrunners II	2L
CLUB 2	Wine Skaters Twann	2L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Oensingen	Date / Datum / Date / Data	19.08.2022
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:57
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	DC36		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	11

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	204079	ZEMP Ueli	
Official scorer / Marqueur	202314	BUCHWALDER Beat	
Referee 1 / Arbitre 1	203183	GULDIMANN Cyrill	
Referee 2 / Arbitre 2	202078	PETER Ronny	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	6	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
13	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Oensingen Roadrunners II**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Oensingen Roadrunners II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
18	C	PROBST Joël				208013
98	A	HUG Levin				221495
1	G	BUR Markus	X	X	X	214155
	G					
13		HUNZIKER Christian				202286
29		WYSS Samuel				213222
36		ZÜRCHER Mahel Jan				211107
17		LEHMANN Sascha				213223
7		SCHMID Marco				213257
99		VOGEL Fabian				216785
9		STERCHI Iwan				211171

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	212359
	BRAND Fabian		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:51	7	29	1				
13:33	9	13	2				
16:23	18	17	3				
17:12	7	36	4				
18:01	7	17	5				
19:14	29	7	6				
22:18	7	17	7				
29:21	13		8				
32:55	9	18	9				
33:58	17	1	10				
45:45	7	29	11				
49:30	98	1	12				
59:58	29	17	13				
				TOTAL			13
TIME OUT			X				

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
07:32	98	2	00:00	09:24	I
44:27	13	2	00:00	46:27	J1
46:57	9	2	00:00	47:33	I
TOTAL				6 min	

2 Wine Skaters Twann

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
8	C	KOPP Christian				213335
70	A	RÜEDI Martial				207291
34	G	ANTENEN Marco	X	X		99220
1	G	BERNHARD Adrian		X	X	221603
77		RITTER René				201341
14		SCHERRER Marc				210367
81		HÄNGGI Cédric				203424
29		PERRINJAQUET Michel				202686
41		ANDREY Silvan				97115

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	201299
	FRUTIG Werner		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:24	14	77	1				
19:01	77	29	2				
27:13	41	70	3				
31:06	70	14	4				
43:37	14	41	5				
47:33	14	41	6				
				TOTAL			6
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
44:16	29	2	00:00	45:45	C1
44:27	14	2	00:00	46:27	D
TOTAL				4 min	